

**第五十六届会议**

议程项目 122

2000-2001 两年期方案预算**空中旅行舱位标准****秘书长的报告*****一. 引言**

1. 本报告涵盖 2000 年 7 月 1 日至 2001 年 6 月 30 日期间,是按照大会 1989 年 12 月 21 日第 44/442 号决定和 1991 年 12 月 20 日第 46/450 号决定提出的。在这两项决定中,大会请秘书长向大会提交关于空中旅行舱位标准的年度报告。此外,依照大会 1985 年 12 月 18 日第 40/455 号决定和 1990 年 12 月 21 日第 45/248 A 号决议第十三节分别提出的要求,本报告也载列了有关联合国头等舱位旅费的开支和有关的例外情况的资料。

2. 在本报告所述期间,空中旅行舱位标准都遵循大会 1987 年 12 月 21 日第 42/214 号决议的规定。大会在该决议中决定,除秘书长和出席大会常会和特别会议的最不发达国家代表团团长外,由联合国各组织和计划署支付旅费而以前有权乘坐头等舱位的所有个

人,今后必须乘坐头等以下一等的舱位旅行。大会在同一决议中授权秘书长行使酌处权,按照个别情况准许例外乘坐头等舱位。

二. 代表团旅费

3. 大会在第 42/214 号决议中规定,空中旅行头等舱旅费仅限于支付给每一个被指定为最不发达国家的会员国的一名代表,供其出席大会常会和特别会议。到目前为止,针对 2000 年 7 月 1 日至 2001 年 6 月 30 日第五十五届会议期间报销的旅费包括 27 次这类旅行,费用计 160 867 美元。

三. 秘书长核准的例外情况

4. 如上文所述,大会第 42/214 号决议授权秘书长行使酌处权,按个别情况准许例外乘坐头等舱位。此外,根据 2000 年 12 月 22 日 ST/AI/2000/20 号行政指示,在某些情况下,秘书长可以准许乘坐公务舱位。

5. 一般来说,在审查应否准予例外时,秘书长考虑下列情况:

* 关于大会第 54/248 C 号决议第 1 段所载的要求,特作如下说明:由于需要从各部处收到 2001 年 6 月 30 日终止差旅年度的有关资料,本报告未能在截止日期之前提交。

(a) 健康状况需要较舒适舱位, 而旅行人员按资格应乘坐的正常标准舱位不能提供这种舒适程度。这种情况将交由秘书处医务司长提出建议。应当指出, 现已废止因旅行人员年事已高而准予作为例外的办法;

(b) 买不到正常标准的舱位, 但由于工作紧急, 旅行人员必须在特定日期出发。也有些情况是: 买不到正常标准的舱位, 而如果要旅行人员等待买到机票, 则需支付的每日生活津贴费用将超过购买更高标准舱位的旅费;

(c) 旅行人员被视作知名人士, 如前国家元首或政治界、慈善界或文化界的著名人物;

(d) 旅行人员是知名人士, 向本组织捐献服务, 不收报酬, 有时甚至损失个人收入。可准予这类人士享受其旅行时通常使用的舱位标准;

(e) 旅行人员经一整天工作后, 需要彻夜旅行, 以便于次日早上或在抵达另一地点后立即继续工作, 出席会议或提出文件。如果这种情况下的旅途很劳累, 则为旅行人员提供的舱位理应保证其在旅行中得到最好的休息, 或在飞行中有利于工作的条件, 或两者兼顾。

6. 关于 2000 年 7 月 1 日至 2001 年 6 月 30 日期间由于上文第 5 段所述种种情况而核准的例外空中旅行, 本报告附件一至五详尽说明此类例外情况的额外费用及其理由。

7. 秘书长在 1998 年 3 月 18 日决定, 作为例外情况, 常务副秘书长旅行时, 应一律乘坐头等舱, 以符合其特殊身份, 在实际安排方面, 首先设法支付公务舱全额票价以换乘头等舱位。如果不可能, 才支付头等票价。在本报告所述期间, 共进行 2 次这种旅行, 总共增

加费用 3 211 美元。本报告附件六列出这类旅行的详细资料。

8. 为了加强大会主席有成效和有效率地履行其办公室职责的能力, 大会第 53/214 号决议决定, 在符合核定方案预算的情况下, 主席应有充分权力运用拨供其办公室预算的资金。根据这项授权, 大会第五十四届会议主席搭乘头等舱旅行。在本报告所述期间, 进行了 1 次这种旅行, 额外费用共计 4 300 美元。本文件附件七开列这种旅行的详细资料。

9. 就 2000 年 7 月 1 日至 2001 年 6 月 30 日期间的旅行而言, 秘书长总共行使了酌处权, 例外核准头等舱旅行共计 37 次。此外, 在同一期间, 秘书长例外核准公务舱旅行计 30 次。

10. 应当指出, 在本报告所述期间, 秘书长旅行时, 总有一名私人助理/警卫员陪同他乘坐头等舱位。这种旅行计 11 次, 其额外费用共计 37 559 美元。

11. 虽经不断进行行政监督, 尽量减少例外情况的次数, 但应指出, 有时候这种例外情况是无法避免的。例如, 在某些情况下, 因为找不到正常标准的舱位, 但工作紧急, 不得不例外处理, 因此, 例外情况的次数无法维持不变, 或强迫减少, 而不妨碍旅行人员任务的效率。此外, 在许多情况, 强迫旅行人员等待买到规定的标准舱位, 则本组织在每日生活津贴方面的额外开支超过提高舱位的费用; 因此, 提高舱位仍是唯一符合成本效益的选择办法。

12. 在监测空中旅行舱位标准的遵行情况时, 查出一些案例, 空中旅行的舱位标准高于正常的应享待遇, 但未申请例外核准。在这种情况下, 后来对舱位标准的例外申请事后核准。本报告附件八列举上一个报告期间秘书长事后核准的例外情况的详细资料。

表 1

2000 年 7 月 1 日至 2001 年 6 月 30 日例外情况汇总表

(费用以美元计)

例外理由	头等舱		公务舱		共 计	
	旅行次数	额外费用	旅行次数	额外费用	旅行次数	额外费用
健康状况	5	8 707	12	18 381	17	27 088
买不到正常标准舱位	3	336	5	818	8	1 154
知名人士	8	11 980	12	23 802	20	35 782
免费向本组织捐献服务	7	15 705	0	0	7	15 705
艰苦旅程	0	0	1	292	1	292
私人助理/警卫员	11	37 559	0	0	11	37 559
常务副秘书长	2	3 211	0	0	2	3 211
大会主席	1	4 300	0	0	1	4 300
共 计	37	81 798	30	43 293	67	125 091

表 2

1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日例外情况汇总表*

(费用以美元计)

例外理由	头等舱		公务舱		共 计	
	旅行次数	额外费用	旅行次数	额外费用	旅行次数	额外费用
健康状况	5	6 119	2	1 973	7	8 092
买不到正常标准舱位	7	1 886	6	1 284	13	3 170
知名人士	2	4 628	8	10 503	10	15 131
免费向本组织捐献服务	2	2 824	8	8 914	10	11 738
艰苦旅程	0	0	7	3 634	7	3 634
私人助理/警卫员	13	55 662	0	0	13	55 662
常务副秘书长	10	26 783	0	0	10	26 783
大会主席	8	30 561	0	0	8	30 561
共 计	47	128 463	31	26 308	78	154 771

* 对与上一报告期间有关、未列入前一份报告 (A/55/488), 但经事后核准的例外作出了调整。

附件一

因健康理由而核准的例外 2000年7月1日至2001年6月30日

旅行人员职称	行程	额外费用 (美元)
A. 头等舱		
1. 前南斯拉夫问题国际法庭检察官	海牙/华盛顿/纽约/海牙	2 411
2. 前南斯拉夫问题国际法庭检察官	海牙/华盛顿/代顿/纽约/海牙	2 123
3. 前南斯拉夫问题国际法庭检察官	海牙/华盛顿/纽约/海牙	1 325
4. 联合国监测、核查和视察委员会执行主席	纽约/东京/北京/东京/新加坡/吉隆坡/曼谷/巴林/伦敦/纽约	1 400
5. 联合国环境规划署执行主任	法兰克福/东京	1 448
小计		8 707
B. 公务舱		
1. 人道主义事务协调厅工作人员	纽约/日内瓦	1 073
2. 维和部联合国排雷行动处工作人员	日内瓦/纽约	339
3. 欧洲经济委员会工作人员	日内瓦/纽约/日内瓦	339
4. 联合国贸易和发展会议顾问	伦敦/开罗/伦敦	1 508
5. 经济和社会事务部工作人员	纽约/日内瓦/纽约	804
6. 第三次最不发达国家问题会议筹备会议与会者	纽约/日内瓦/纽约	3 751
7. 联合国难民事务高级专员办事处工作人员	日内瓦/莫斯科/日内瓦	245
8. 难民专员办事处工作人员	日内瓦/安曼/日内瓦	659
9. 联合国开发计划署高级顾问	伦敦/纽约/伦敦	4 116
10. 联合国东帝汶过渡行政当局维持和平行动人员	达尔文/里斯本	669
11. 开发计划署顾问	伦敦/达喀尔/阿克拉/纽约/伦敦	2 093
12. 开发计划署顾问	波士顿/日内瓦/波士顿	2 785
小计		18 381
共计		27 088

附件二

因买不到正常标准舱位而核准的例外 2000年7月1日至2001年6月30日

旅行人员职称	行程 ^a	额外费用 (美元)
A. 头等舱		
1. 联合国开发计划署工作人员	···/突尼斯/安曼/···	128
2. 经济和社会事务部工作人员	安提瓜/牙买加/安提瓜	104
3. 经社部工作人员	安提瓜/牙买加/安提瓜	104
小计		336
B. 公务舱		
1. 亚洲及太平洋经济社会委员会工作人员	曼谷/帕罗/.....	67
2. 拉丁美洲和加勒比经济委员会工作人员	·····/布宜诺斯艾利斯/圣地亚哥	211
3. 开发计划署工作人员	纽约/阿比让/布拉柴维尔/·····	400
4. 塔吉克斯坦贸易和经济部副部长	杜尚别/莫斯科/·····	70
5. 塔吉克斯坦贸易和经济部高级官员	杜尚别/莫斯科/·····	70
小计		818
共计		1 154

^a 行程中的省略号表示旅程中有着若干段符合正常舱位标准，未作例外处理。

附件三

为知名人士核准的例外 2000年7月1日至2001年6月30日

旅行人员职称	行程 a	额外费用 (美元)
A. 头等舱		
前政府首脑国际行动理事会会议：关于多元主义和全球治理的高级别专家组会议		
1. 哥斯达黎加前总统	圣何塞/波士顿/圣何塞	89
2. 约旦前首相	安曼/波士顿/安曼	1 942
前政府首脑国际行动理事会会议：关于二十一世纪东亚和太平洋问题的高级别专家组会议： 地缘政治和经济问题		
3. 印度尼西亚前总统	……/法兰克福/汉城/法兰克福/……	3 532
4. 澳大利亚前总理	墨尔本/新加坡/汉城/新加坡/墨尔本	974
金融促进发展知名人士小组		
5. 墨西哥前总统	墨西哥城/纽约/墨西哥城	858
6. 墨西哥前总统	墨西哥城/纽约/墨西哥城	1 272
7. 墨西哥前总统	墨西哥城/纽约/墨西哥城	1 506
安全理事会关于布隆迪和平进程的会议		
8. 南非前总统	约翰内斯堡/纽约/约翰内斯堡	1 807
小计		
B. 公务舱		
与秘书长会晤		
1. 科特迪瓦前总理	巴黎/纽约/巴黎	2 842
巴勒斯坦问题全球媒体座谈会		
2. 巴勒斯坦常驻联合国观察员	纽约/巴黎/纽约	4 596
3. 塞内加尔常驻联合国代表兼巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会主席	纽约/巴黎/纽约	4 596
4. 巴勒斯坦权力机构规划和国际合作部长	安曼/巴黎/安曼	282
5. 前阿拉伯国家联盟常驻联合国观察员	华盛顿/巴黎/华盛顿	4 229
6. 美利坚合众国国家安全委员会前近东事务主管	华盛顿/巴黎/华盛顿	4 229
可持续发展问题世界首脑会议筹备工作非洲区域圆桌会议		
7. 坦桑尼亚联合共和国前总理	达累斯萨拉姆/开罗/达累斯萨拉姆	310

旅行人员职称	行程 a	额外费用 (美元)
8. 世界气象组织秘书长	日内瓦/开罗/日内瓦	33
可持续发展问题世界首脑会议作筹备工作拉丁美洲和加勒比区域圆桌会议		
9. 巴拿马前总统	纽约/巴巴多斯/纽约	806
任命秘书长特别代表和联合国科索沃特派团团长的会议		
10. 丹麦国防大臣	哥本哈根/纽约/哥本哈根	817
非洲发展论坛		
11. 赞比亚前总统	伦敦/亚的斯亚贝巴/伦敦	582
12. 南非前第一夫人	约翰内斯堡/亚的斯亚贝巴/约翰内斯堡	480
小计		23 802
共计		35 782

^a 行程中的省略号表示旅程中有若干段符合正常舱位标准，未作例外处理。

附件四

**为免费向本组织捐献服务的知名人士核准的例外
2000年7月1日至2001年6月30日**

旅行人员职称	行程	额外费用(美元)
A. 头等舱		
关于西撒哈拉问题的协商		
1. 秘书长西撒哈拉问题个人特使	柏林/休斯敦	2 298
2. 秘书长西撒哈拉问题个人特使	休斯敦/纽约/休斯敦	1 361
防治艾滋病毒/艾滋病		
3. 儿童基金会亲善大使	纽约/伦敦/约翰内斯堡/ 伦敦/纽约	1 859
4. 儿童基金会亲善大使配偶	纽约/伦敦/约翰内斯堡/ 伦敦/纽约	1 859
儿童基金会公共宣传和筹资活动		
5. 儿童基金会亲善大使	尼斯/法兰克福/雅加达/ 登巴萨/东京/洛杉矶/尼 斯	2 614
6. 儿童基金会亲善大使	尼斯/法兰克福/雅加达/ 登巴萨/东京/洛杉矶/尼 斯	2 614
儿童基金会关于幼儿发展公共宣传活动		
7. 儿童基金会特别代表	纽约/伦敦/内罗毕/伦敦/ 纽约	3 100
小计		15 705
B. 公务舱		
无		-
小计		-
总计		15 705

附件五

为艰苦旅程情况核准的例外
2000年7月1日至2001年6月30日

旅行人员职称	行程	额外费用(美元)
A. 头等舱		
无		-
小计		-
B. 公务舱		
1. 开发署工作人员	哥本哈根/纽约/哥本哈根	292
小计		292
共计		292

附件六

与常务副秘书长旅行有关的例外
2000年7月1日至2001年6月30日

旅行人员职称	行程	额外费用(美元)
A. 头等舱		
1. 常务副秘书长	纽约/斯德哥尔摩/纽约	1 544
2. 常务副秘书长	纽约/佩特拉/纽约	1 667
共计		3 211

附件七

与大会主席旅行有关的例外
2000年7月1日至2001年6月30日

旅行人员职称	行程	额外费用(美元)
A. 头等舱		
1. 大会第五十四届会议主席	纽约/温得和克/新德里/巴黎/阿尔及尔/ 突尼斯/杰尔巴/的黎波里/罗马/纽约	4 300
共计		4 300

附件八

与上一报告期间有关的例外
1999年7月1日至2000年6月30日

旅行人员职称	行程 a	额外费用 (美元)
A. 头等舱		
因买不到正常标准舱位机票而核准的例外		
1. 开发计划署署长	……/日内瓦/阿尔及尔	124
小计		124
B. 商务舱		
艰苦旅程		
1. 开发计划署工作人员	……/日内瓦/纽约	1 418
小计		1 418
共计		1 542

^a 行程中的省略号表示旅程中有若干段符合正常舱位标准，未作例外处理。